

# TELEGRAFUL ROMANU.

Telegraful ese Dumine'a si Joi'a, la fie-cane  
dome septemani cu adausulu Foisiorei. — Prene-  
meratunie se face in Sabiu la expeditur'a foiei, pre  
afara la s. r. poste cu bani gat'a prin scrisori fran-  
cate, adresate cätre expeditura. Pretul prenumer-  
tunie pentru Sabiu este pre anu 7 fl. v. a.  
iar pre o jumetate de anu 3 fl. 50. Pen-

Nr. 35.

ANULU XXIV.

Sabiu 214 Maiu 1876.

trăjelalte părți ale Transilvaniei și pentru pro-  
vinciele din Monarchia pre unu anu 8 fl. iera pre  
o jumetate de anu 4 fl. v. a. Pentru princ. si tieri  
streine pre anu 12 1/2, anu 6 fl.  
Inseratele se platesc pentru întâia ora  
cu 7 er. si rul, pentru a doua ora cu 5 1/2, er.  
si pentru a treia repetare cu 3 1/2, er. v. a.

## Conferint'a din Berlinu.

In ajunulu conferintie, carea avea sa se ocupe cu cea mai corespondent'ia modalitate de a mulcomi poporatiunile crestine si necrestine din Turci'a, vine infioratorea scire, ca in Salonicu turciu au omoritu pre reprezentantii a döue puteri mari, pre consululu Franciei si Germaniei.

Mai potrivit nu putea lucră nimenia in contr'a intereselor turcesci decât turci insisi. Europa se silesce de atâtia ani a sustiné bolnavului imperiu osmanu cu suprematia turcesca. Europa cauta si acum dupa feliuri de mijloce, prin care sa se evite disolvarea lui si turci, cari nu suntu in stare sa suprime rescol'a din döue provincie mici, se facu insisi resculatori, nu numai asupr'a crestinilor, dar si asupr'a puterilor mari europene, protectorele loru.

Intemplarea dela Salonicu dovedește cătu e de mare ur'a intre mahomedani si crestini; dovedesce inse totudeodata cătu de cu anevoia va fi, intre astfelui de impregurări, a introduce reforme in imperiulu turcescu, cu care tóte părțile se fie multiamite.

De alta parte functiunarii statului si parasescu birourile, pentru a visiteria nu e in stare a solvi salariele mai bine de 15 luni. Nu va trece multu si renitentia, carea s'a aratatu intr'o parte a armatei din Asiala mica, se va estinde asupr'a tuturor purtatorilor de arme turci, pentru a flamendu si golu nici in campania, unde omulu e espusu mai tare strapatielor, nu este bine.

In imperati'a omanliilor se vede dara ca este totu edificiulu putredus si unde putrediunea s'a estinsu in totu organismulu, reparaturile potu periclitá si pre reparatori.

Amu dorí sa scim cu medicina s'a preparatu in farmaci'a din Berlinu. Se va mai face o proba cu imperati'a turcesca, dandui sa bea reforme, seu se va imblaj cu interventiuni si in present'a acestor'a se voru incercá unele operatiuni desparate, incercari ultime de a mândru imperati'a si slutita?

Din dispusetiunea bolnavului imperiu suntemu in dreptu a presupune ca la totu casulu, fia medicin'a diplomatiei cum va fi, ajutoriu bolnavului nu i se va puté da, pentru a elu seu va primi reformele, dar nu le va folosi, seu va resiste operatiunei.

O scire din Constantinopole dela 11 Maiu arata dejá simptomele renitentiei. Marele vezir Mahmud pasi'a este destituitu si inlocuitu cu Hussein Avni pasi'a). Cestu din urma trece inaintea opiniunei celei mari europene de unu representant alu resbelului.

Ce e mai usioru acum, de cătu că materialulu esplosibilu, gramadit la Nisch, in apropierea Serbiei, la Scutari, in apropierea Muntenegrului si in fine la Viddinu, in apropierea Serbiei si a Romaniei, sa esplodeze intr'o di pre neasteptate si sa faca de prisoști si reformele si interventiunea straina, va se dica, operatiunea bolnavului de puteri straine? O puscatura nepriveghiată poate aprinde resbelulu, care sa puna in flacari imperiulu otomanu intregu, si atunci? Atunci diplomati'a adunata astazi că sa vindece pre bolnavu va trebui sa se apuce sa i scrie inventariulu, deca nu lu are

cum-va pâna acum in busunariu si deca cum-va nu lucra adi numai la unele indreptari a le inventariului, seu dora chiaru la executarea impartierei.

Unele foi berlineze, si acesta are sa inseamne ceva, atinsa pre de parte astfelui de eventualitati, pâna candu conferint'a din Berlinu inca nu se apucase de lucru.

Conferint'a din Berlinu, ori ca se ocupa cu lucruri despre cari neau insemnatu press'a oficioasa, ori cu altele, natur'a evenimentelor i pune o sarcina grea pre umeri si dela drept'a apreciare a evenimentelor va aterna si resultatulu ostenelelor ei.

Altcum esperint'a din trecutu a aratatu ca conferintiele mergu inapoi'a intemplierilor si din pusetiunea acesta voiescu numai sa le impedece. Deceva urmá si conferint'a din Berlinu asiá, in scurtu tempu Europa se va delecta la flacările incendiului nimitu cestiunea orientale.

Sa speram insa ca telegramele cari ne voru aduce scirea despre rezultatulu conferintiei ne voru aduce totu odata si garantile cele mai bune de multiamirea crestinilor in Turci'a si de sustinerea pacii europene.

## Basea cea mai sigura spre armonia in afacerile noastre bisericesci.\*)

Temerile ce se latisera inainte de intrunirea sinodului din estu anu, disparura prin cursulu liniscitu alu afacerilor in sinodu. In urm'a faimeloru netemeinice respandite din partea unoru diurnale — dupa cum se vede reu orientate, — publiculu nostru credea, ca in sinodu au sa se intalnesea döue seu chiaru si mai multe ostiri inimice pâna in fundamentulu loru si aceste atât'a sa se frece intre sine, pâna ce prin nimicirea celor alalte, un'a va remané singura invingatore si domnitore.

Multiemita inse ceriului, ca lipsira atâtua taberile aceste inimice, cătu si luptele; si ca victoria si domnirea devin tuturor comuna, ele devin proprietatea armoniei si instrainate poate pentru totu-déun'a, dela un'a singuratica partida, fia acea de orice colore seu numire.

Si in giuristica acesta imbucuratore, jace nepretiubilulu castigu, ce ni l'a adusu sinodulu din estu anu.

Invingerea seu domnirea unei partide, nici cătu nu asigura o pace durabila, unu progresu neconturbat; fia partid'a invingatore si domnitore, petrunsa de cătu de bune intențiuni. Fiinduca partid'a invinsa incerca totu spre a se reculege si intrandu totu-déun'a in lupta, astfelui totu actiunea se compune numai totu din lupte continue de partide.

De alta parte iera e imposibilu, că in vre-unu corpu representativu seu legiuitoriu de o extensiune mai mare, de locu se nu esiste partide. Sa nu esiste intruniri de individi de aceia cari convinu in principiele loru asupr'a celor mai multe materii de per tractat si cari astfelui se intalnescu in ideile loru.

E ceva de totu naturalu, intruirea astorui felu de individi spre o actiune comună; actiunea ast'a comună

inse numai atunci este si poate fi pericolosa, cându urmaresce tendintie de totu separatistice seu cându cauta orbisul a aduce la valore convictiunile sele, ignorandu dela inceputu ori-ce argumentatiune contrara.

In sinulu sinodului inca au esistat si poate ca voru mai esista inca si in viitoru partide; inse partide in sensulu celu mai bunu alu cu ventului, seu intruniri de individi de acelesi principii, cu scopu de a conlucră numai spre binele si prosperarea bisericei.

Cumca partidele aflatore in sinulu sinodului nostru, nu au fostu de alta natura, acesta o dovedesce cursulu celu liniscitu alu desbaterilor si una nimitatea cu carea s'au adusu mai totu conclusele.

E dreptu ca inca dela inceputul sinodului s'a incercat impaciunirea si apropiarea partidelor, si ast'a s'a intreprinsu de unu factoru chiamatu in prim'a linia la aceasta missiune. Impaciunirea ast'a inse a urmatu cu atât'a mai usioru, cu cătu contrariul ei nici nu a esistat in fapta si totulu ce era de restabilitu, era numai incredere reciproca, ce s'a fostu sguduitu asiá dicendu fara nici unu temeu si pre basea unoru simple suspiciunari in sine cu totulu neintemeiate.

Indata ce s'a restabilitu incredere acesta reciproca, abe s'a mai pututu observa vre-o urma de partide un'a altel'a ostile. Discussiunile areata form'a cea mai obiectiva, si astfelui conclusele se adusera conformu convingerei generali, fara vre-unu respectu la convingeri seu chiaru interes de partida.

Astfelui nu numai ca nu invinsa nici o partida asupr'a celeialalte; ci dincontra devenira totu partidele ele insusi invins de interesulu comunu, si de tendint'a generale a lucră in armonia toti din totu puterile si fara respectu la vre-o partida spre binele comunu si prosperarea bisericei.

Restabilindu-se astfelui incredere reciproca si dorint'a generala de a conlucră in armonia spre scopulu comunu si anume spre prosperarea intereselor sf. noastre biserici, este de mare interesu ca se aflam si basea durabila, carea poate se sustie incredere cäscigata si armonia carea singura poate da efectulu dorit u intre prinderilor nostre.

Basea acesta nu poate consta in alt-ceva decât in stricta observare a legilor si in totala ignorare a intereselor particulari.

Nu le dicemu acestea nici decum cu vre-o intențiune reputaioasa seu cu tendint'a de a face imputari cuiva; ci simplu numai din convingerea pura, ca acestea suntu singurile conditiu, care potu sustiné pentru totdeun'a pacea si armonia in afacerile noastre.

Pentru ca observandu-se legea preste totu, neconditionat si din totu partide; atunci nu numai ca de sine nu se mai potu ivi imputari pentru neobservarea legei, in contra nimenii si din nici o parte, ci si acel'a ce observa si aplică legea e acoperitul pentru faptele sele prin lege insusi si nu poate primi imputari nici pentru observarea legei. Ier' acel'a pre care lu atinge rigoreala legei neplacutu trebuie sa se consolodie cu convingerea ca legea nu poate fi neobservata; in contra persoanei acelui'a inse, care aplică legea nu poate se restesa.

Interesele particulari iara suntu

motorii aceia cari produc cea mai mare iritatiune si cari provoca de sine la opositiune si combatere. Si apoi candu intra interesele particulari odata la mijlocu; atunci de sine pierde increderea.

Unu obstaculu s'ar mai ivi inca pre langa tota bunavointia de a observa conditiile premise; si anume giurstarea ca legea insasi inca nu este totu chiara si de unu singuru intielesu si astfelui poate da ansa la interpretatiuni diferite.

Pentru casulu acesta nu ne ramane altu de cătu că se conlucră din totu puterile spre a indeplini lacunele legei si spre a interpretă determinatiunile ei cele dubie, ier' in deplina intiegere si armonia astfelui, cum se va parea mai folositore binei comunu si intereselor nostre bisericesci. — Pana ce va urmá inse interpretarea si indeplinirea asta, inca va fi datoria fiecarui, ca elu insusi se aplică legea in intielesulu celu mai favorabilu binelui comunu si intereselor generali bisericesci, si mai pucinu daunosu pentru altii.

## Revista politica.

Complanarea facuta pâna acum intre cele döue guverne a le jumetătilor monarhiei nostre abia venita la cunoștinția, a produsu o terbare mare atât la noi dincoci, cătu si dincolo de Lajta. La prim'a vedere iaru omul sa presupuna ca consecintele fereberei acesteia voru luá unu sferisit tragicu, deca nu amu scî, ca pâna la tómna, pâna căndu are a se desbate complanarea in meritu, nu se voru mai calmă spiritele si cu putine modificari se voru vota totu amenuntele complanarei.

Membri delegatiunei unguresci atât din cas'a magnatilor, cătu si a deputatilor suntu alesi. Intre acesti amu datu si de döue nume românesci si adeca intre cei alesi din cas'a magnatilor, de episcopulu gr. cat. dela Oradea mare Ioanu Olteanu, intre cei alesi din cas'a deputatilor, de Ioanu Missiciu si că suplentu si de Stefanu Antonescu.

Scirile despre conferint'a din Berlinu suntu multe si varie. Dupa unele diurnale nu se tiermuresce conferint'a numai la cei trei cancelari ai puterilor nordice, ci la conferintia voru participa si representanti de ai Serbiei, Muntenegrului si Romaniei. Cu ce votu voru luá representantii numitelor principate la pertratrile seu la "schimbările de pareri," cum numesce press'a oficioasa acum conferint'a, vomu puté scî mai tardiu. Preste totu pâna acum despre totu conferint'a nu transpare in publicu nimic altu-ceva decât numai formalitati obicinuite la intalniri de diplomiati.

Din Constantinopole ne aduce telegrafulu de döue dile incocise sciri, cari prevestesc ca situatiunea devine din di in di mai resbelnică. Marele vezir Mahmud pasi'a se dicea intr'o telegrama dela 11 este scosu din inaltulu seu postu si inlocuitu prin Hussein Avni pasi'a, unu barbatu cu dispositiuni resbelice. Eri sosi din Constantinopole alta telegrama, care in esentia nu schimba intru nimic a situatiunea. Dupa acesta din urma s'apusu in inaltulu postu de mare vezir Mehmet Rujdi pasi'a, Hussein Avni pasi'a este denumitul ministru de res-

\*) Publicandu si acestu pretiuitu articulu, promisiunea facuta in nrulu trecutu o vomu implini alta-data.

### Press'a Ungariei.

belu si Abni pasi'a generalissimu preste tóte trupele imperiului otomanu. Chiamarea lui Hussein Avni pasi'a intaresce temerea erumperei resbelului intre Turci'a si Serbi'a; erumperea resbelului intre Turci'a si Muntenegru o intaresce mutarea cuartirului general turcescu dele Scutari la Podgoritzia langa fruntari'a Muntenegrului.

Serbi'i a inarméza si acum din tóte puterile si totu asiá facu si turci'i in apropiarea Serbiei.

Redif Veli pasi'a a chiamatu sub stéguri pre toti redif din Vilaietulu Bosniei si a concentratru pre toti basibozuui in sandjacuri.

Serbii punu cetatea Alexinatu, carea este in fatia cetătiei Nisch, unde suntu concentrate trupe considerable turcesci, in stare de aparare. In Alexinatu si in apropiare suntu asiediate 80 de tunuri serbesci. Pre lini'a Timocului si a Drinei se construiescu baterii de aparare. Lucrările se facu cu o grada de pare ca resbelulu are sa se incépa in óra cea mai de aprópe.

Dupa W. Tagblatt au sositu la Antivári döue corvete turcesci, o sialupa cu tunuri si unu vaporu de transportu. Aceste aducu pre tóta septamán'a de döue ori cát'e o trupa de 800—1200 turci si munitiune. Castru dintr Scutari si Podgoriz'a cuprind pâna acum la 20,000 ostasi. In tempulu celu mai de aprópe se voru stabilí pre marea dela Scutari baterie innotatóre.

Miscarea revolutiunara a inceputu a luá dimensiuni si in launtrulu Turciei. Asiá se telegraféza din Aten'a la „Times“, ca din Bulgari'a s'a intinsu revolutiunea pâna la muntii Rhodope (Dospada dagh) in Rumelia. Pórt'a tramite tóte trupele disponibile la Adrianopole. Pre insul'a Cret'a este ferberea mare; se astépta in tóta diu'a erumperea unei revolte.

Intemplarea dela Salonicu a provocat o neintrerupta corespondintia telegrafica intre cabinete. Tóte puterile suntu inovito do a pretinde o satisfactiune cătu se pote de mare dela guvernulu turcescu. In portulu dela Salonicu sosescu din tóte pârtile fregate impenate cu tunuri, cari voru remané acolo pâna se va dâ satisfactiunea.

Faim'a respondita de turci, ca jun'a bulgara carea a datu ansa la funestulu incidentu, a vrutu sa tréca la mahomedanismu, se descopere ca este falsa. Din contra, jun'a bulgara a fostu silita de turci sa tréca la mahomedanismu; iéra consilii, francesu si germanu, nu se dusera, ci fura dusi de turci intr'o mosiee turcesca si omoriti de plebea fanatică turcesca.

Idea de o interventiune armata in Turci'a apare cu tia care di mai puternica, numai sub forme diverse. Intr'o telegrama din Berlinu dela 11 Maiu se dice, ca cu inovirea puterilor mari si pre spesele puterilor, va intrevén Austri'a. Alte sciri sustinu ca va intrevén Austri'a dimpreuna cu Itali'a. In fine altele sustinu ca numai Itali'a singura că putere cu totulu neinteresata.

In Romani'a s'a compusu ministeriulu celu nou in modulu urmatoriu: Man. Cost. Iepureanu ministru pres. si de comerciu, agricultura si de afaceri publice, Verneșcu de interne, Cogalniceanu de esterne, Ioanu Brateanu de finacie, Georgiu Chitiu de culte si instructiune publica, Ferechide de justitia, colon. Slaniceanu de resbelu. Punctele esentiali ale programei acestui ministeriu de coalitie, dupa cum le aflâmu in press'a straina suntu: in afara politica pacifica si respectarea tratatelor internatiunale; in lâintru pastrare, ordine, dreptate si imbunatâtirea sortiei poporului ruralu.

De curendu fóia oficiale „Budapesti Közlöny“ a publicatu o statistica despre press'a periodica a Ungariei. „Ellenor“ folosindu-se de datele inexacte din acést'a statistica tendențiosa, se ostenesce a dovedi lumii cu cifre, ca maghiarii au o vitalitate mai intensiva si o cultura cu multu mai superiéra, decâtu cele-lalte națiunalităti de pre teritoriul Coronei unguresci. Pretentiosulu oficiosu — abstragendu inexactitatea datelor, la cari se provoca — se face a uită remarcabilulu momentu etnologicu, ca națiunalitătile din Ungari'a suntu ramificari considerabile din trupine ce jacu afara de teritoriul statului ungurescu, prin urmare la dejudecarea gradului de cultura alu unui poporu servesc punctulu de vedere et n o g r a f i c u, iér' nu celu politicu. Națiunalitătile din Ungari'a au elemente irrudite in alte pârti europene, pre cându maghiarii suntu singuri pre lumea lui Ddieu, deci judecat'a organului inspiratru de idealulu maghiarismului, incâtu pentru națiunalităti, e fôrte unilaterale.

Déca mai adaugemu, ca cele mai multe foi maghiare suntu subvenitionate de statu, care monopoliséza instructiunea publica in defavorulu națiunalitătilor, contr'a legei de națiunalitate, cu scopu de a le absorbî in națiunea magiara, atunci conclusiunea ce o face amintitulu organu, nu e prea favorabila nici maghiarilor. Dupa aceste observatiuni sa asculțamu pre „Ellenor“ si sa vedem, cum infatiseză densulu pre națiunalităti si in deosebi pre noi romanii din Ungari'a inaintea opiniunei publice a Europei. Elu resonéza astfelu:

„Déca cine-va a cetitu istoria lui Cozsehubas si a consumatu destulu si din productele statistice ale literaturrei sasesci, si a gustatu si cuventările dietali ale dlui Polit, va puté usioru sa créda ca existint'a maghiarilor in Ungari'a e chiaru numai umbr'a unei aparentie. Cum aru si puté fi de alta opiniune? Remasitiele ce se stingu ale acelor cete semi-selbatece, pre cari acei domni au bunatatea de a le mai concede inca maghiarului, necultur'a si absorpsiunea perfecta, in care densii ni infatiseză ras'a nôstra, abia potu sa dea alta icôna despre noi. Unde dâm preste unu serbu, devinim serbi, valachulu ne valachiséza, slovaculu face din noi slovaci, pre cându germanisatiunea absórbe tóte prin cultur'a ei contopitóre. Noi suntem minoritatea pigmeica a tierei, care se preface in nimicu, si elementele progresului si ale vietiei in Ungari'a suntu națiunalitătile.

Pâna ací interesant'a literatura si statistica.

Dara fóia oficiale ungurésca n'a crutiatu ostenel'a si a compusu pre basea datelor demne de credintia o statistica mica despre acea cultura si pustietate, in care au cadiutu maghiarii din Ungari'a, adeca statistic'a pressei periodice unguresci, din care se poate judecă mai fundamentalu decânt'a unei națiuni, decâtu de exemplu din consumul de sapunu.

Dupa aceste date demne de credintia aparu in Ungari'a cu Croati'a, 151 suntu politice, 21 beletristice, 139 foi de specialitate si 14 foi umoristice. Proportiune batatore ni arata grup'a foilor de specialitate. Aici stau 92 foi maghiare in fatia cu 20 germane, 11 croate, 6 slovace, 4 valachice si numai 2 serbesci. Dintre tóte foile de specialitate, aceste termometre adeverate ale culturiei seriouse scientifice, se vinu asiá dara numai 47 pre limbele nemaghiare. La foile beletristice proportiunea ce e dreptu e mai favorabila pentru națiunalităti, dara cu tóte aceste dintr foile ce aparu se vinu numai diumetate pre limbele straine asiá ca numai limb'a germană singura partecipa la numeru cu 5, precându pre serbi se vinu 3, pre croati 2, valachulu are un'a, solvaculu nici un'a, ceea e de totu caracteristicu pentru missiunea fostei Matitia, care promová literatur'a si cultur'a. Semenii'a maghiara are 10 foi in literatur'a frumósa. Dar' Matitia slovaca, care nu potu crea nici macaru o unica fóia beletristica, se ingrija cu unu zelu batalorii de desvoltarea literaturei politice, slovacii au 6 foi politice, unu asemenea zelu arata reununile de cultura si miscările române, cari de asemenea au produsul lângă o fóia beletristica 6 foi politice. Serbii au 4 foi politice, croatii 3, germanii 42; in fatia cu acestea stau 87 maghiare, prin urmare cu 23 mai multu decâtu tóte laolalta. La foile umoristice e notoricu, ca poporulu maghiaru are cát'e au si germanii, adeca 5. Acést'a se esplica prin gunoiul imputit alu stixelor ce prospera in Teresiopole, spre rusinea elementului jidovescu din capitala.

Dara si in cultur'a ramurilor sunte suntu: in afara politica pacifica si respectarea tratatelor internatiunale; in lâintru pastrare, ordine, dreptate si imbunatâtirea sortiei poporului ruralu.

aprópe de döuedieci de ori mai multe decâtu cea slovaca si pe de 12 ori mai multe decâtu cea croata. Déca aducem pres'a periodica in raportu cu fort'a numerică a sementielor, starea nôstra in comparatiune cu a națiunilor nu e mai nefavorabila. Pre cându pre 6 (?) milioane maghiari se vinu 194 diuare, prin urmare pre cát'e 31,000 suflete unulu, locuitormea germană are 72 diuare séu la 34,000 suflete unu diuariu. Ce pledéza dara in favorulu germanilor! Tergulu celu mare, care sta deschis foilor germane din afara din patrie, consumetii cei multi din patrie. Asiá de exemplu dintre toti prenumerantii lui „Pest. Lloyd“ diumetate facu pre acelu publicu cetitoriu, care vorbesce unguresce, semtiesce unguresce, bâchiaru si viséza unguresce, dara care la cafa negra ceresi o fóia germană ceea ce e unu morbu națiunalu ereditar. Colo e Teresiopolea, dara sa nu vorbim despre acést'a. O fóia se vine pre cát'e 50,000 serbi, pre cát'e 117,000 croati pre cát'e 120,000 slovaci si pre cát'e 200,000 valachi. Cum se vede de aici, proportiunea pentru serbi e surprinditoriu favorabila si desperata pentru valachi. Dara amendoue aceste sementii traiescu cam in asemenea relatiuni, ele au in vecinatate masse mari, cu cari suntu inrudite prin limba. Cá chificare pote serví numai unic'a supozitie, ca cercurile cultivate si sanatoase din Valachi'a nu cumpera productele presei revoltatore a valachilor, precându „Zastav'a“ lui Mileticiu se vinde in Belgradu cu miele de exemplarie.

Sa mergemu mai departe. Datele demne de credintia din „Budapesti Közlöny“ ni mai arata o alta oglinda, in care se pote privi maghiarulu cu conscientia de sine si din care pote sa tragă si cát'e o inveniatura placuta.

Intre cele 325 diuare si foi periodice ce aparu in Ungari'a cu Croati'a, 151 suntu politice, 21 beletristice, 139 foi de specialitate si 14 foi umoristice. Proportiune batatore ni arata grup'a foilor de specialitate. Aici stau 92 foi maghiare in fatia cu 20 germane, 11 croate, 6 slovace, 4 valachice si numai 2 serbesci. Dintre tóte foile de specialitate, aceste termometre adeverate ale culturiei seriouse scientifice, se vinu asiá dara numai 47 pre limbele nemaghiare. La foile beletristice proportiunea ce e dreptu e mai favorabila pentru națiunalităti, dara cu tóte aceste dintr foile ce aparu se vinu numai diumetate pre limbele straine asiá ca numai limb'a germană singura partecipa la numeru cu 5, precându pre serbi se vinu 3, pre croati 2, valachulu are un'a, solvaculu nici un'a, ceea e de totu caracteristicu pentru missiunea fostei Matitia, care promová literatur'a si cultur'a. Semenii'a maghiara are 10 foi in literatur'a frumósa. Dar' Matitia slovaca, care nu potu crea nici macaru o unica fóia beletristica, se ingrija cu unu zelu batalorii de desvoltarea literaturei politice, slovacii au 6 foi politice, unu asemenea zelu arata reununile de cultura si miscările române, cari de asemenea au produsul lângă o fóia beletristica 6 foi politice. Serbii au 4 foi politice, croatii 3, germanii 42; in fatia cu acestea stau 87 maghiare, prin urmare cu 23 mai multu decâtu tóte laolalta. La foile umoristice e notoricu, ca poporulu maghiaru are cát'e au si germanii, adeca 5. Acést'a se esplica prin gunoiul imputit alu stixelor ce prospera in Teresiopole, spre rusinea elementului jidovescu din capitala.

Dara si in cultur'a ramurilor sunte suntu: in afara politica pacifica si respectarea tratatelor internatiunale; in lâintru pastrare, ordine, dreptate si imbunatâtirea sortiei poporului ruralu.

Sementii'a maghiara barbara, degenerata si selbatacita, are asiá dara pre de döue óri si diumetate mai multe organe decâtu cea germană,

suntu foi de specialitate, 92; apoi urmă politice cu 87 organe, literatur'a cu 10, umorulu cu 5. Dara din cele 72 foi ale germanilor numai 20 suntu foi de specialitate si mai multu de döue pârti suntu foi politice, 42; in literatur'a beletristica pres'a germana aréta o proporțiune mai favorabila, avendu 5 foi beletr. in fatia cu 10 foi magiare; séu, dintre foile ce aparu in limb'a germană totu a 14 foia, dara dintre cele unguresci numai a 19 se tiene de literatur'a beletristica. (Este o aparentia specifica, ca legiu-ne foilor beletristice germane din afara nu sugruma foile beletristice interne ale germanilor, dara impedeaza sporirea foilor beletristice magiare.) O proporțiune nesanatosă aréta senguratele ramuri ale pressei periodice slovace si valachice. Dintre cele 13 suntu slovace, 12 valachice diumetate suntu politice si precându slovacii nu au nice o fóia beletristica, romanii au 4 foi de specialitate. Croatii si-au impartit productele loru literare de putina insemnatate inteleptiesce; din 17 suntu numai 3 suntu politice, pre cându ei au 11 foi de specialitate si 2 foi din literatur'a frumósa.

Dara numerulu foilor inca nu decide; multe foi cari se tereia de pre o di pre alt'a suntu numai o economia slaba.

In numerulu exemplarelor ce se afla in comunicatiune cautâmu noi mesur'a cea adeverata. Si cautandu-o aici vomu afâ, ca cele 194 suntu magiare (desconsiderâmu numerulu nehotaritul alu prenumerantilor locali) vinu in circulatiune pre anu 11,086,825 exemplare; cele 72 suntu germane cu 5,826,911 es.; cele 17 suntu croate cu 632,136 es.; cele 13 suntu slovace cu 292,362 es.; cele 12 valachice cu 325,314 si in fine cele 10 serbesci cu 403,749 exemplare. Séu: Pe fia-care fóia ce apare in limb'a magiara se vinu pe anu in diametru 58,000 exemplare puse in circulatiune, pe fia-care fóia germană 80,000, pe fia-care fóia croata 36,000, pe fia-care fóia slovacă 22,000, pe fia-care fóia serbescă 40,000, pe fia-care fóia valachica 27,000 exemplare in circulatiune, si aici nu s'a luatu in consideratiune numerulu nedeterminabilu alu prenumerantilor locali la nici un'a. Deci proporțiunea e si aici favorabila pentru press'a periodica magiara in comparatiune cu a ori si cărei alta națiunalitate, afara de cea germană (unde numerulu neproporțiunatul alu foilor de di face o mare deosebire.) Déca vomu luá in la olala intrég'a pressa periodica nemagiară, vomu afâ, ca acést'a pote sa sustina cele 124 foi ale ei numai in 7,484,441 exemplare in circulatiune, precându cele 194 suntu magiare suntu respandite in 11,086,825 exemplare.

Séu, poporul magiara, care numera 6 milioane, i trebuie cu 70 foi, si 3,602,384 exemplare mai multu decâtu mass'a de 9 milioane a sementiei croate, serbesci, germane, slovace si valachice, cari traiesc in tóte tierile imperiei unguresci.

Deci națiunea magiara totu trebuie ca se desvólta progresivu in Ungari'a, ca i cresce cultur'a si puterea, de-si paserile cele multe de mòrte si vrabiele nerusinate ni croncanescu si ciripescu decandint'a nôstra.

„Pre acestu terenu totu noi suntem inca domni, cum amu fostu mai inainte.“

### Rus'a si cestiunea orientala.

Diariul „Neue Freie Presse“ dela 27 Aprilie st. n. publica sub acestu titlu o corespondintia din Londra, din care estragemu urmatorele:

„Reformele comitelui Andrassy si participarea preponderanta a Rusiei in aliant'a puterilor nordice in pri-vint'a tratârilor asupr'a cestiunei Erzegovinei au trebuitu sa puna pre-

multi în uimire, abatandu din calea lor mai alesu pre cei cari nu cunoscu in deajunsu firele politicei rusesti. Déca amu apretia cestiuenea numai dupa comunicatele diuarelor oficiale din Petersburg, amu puté fi pré usioru indusi in eróre de a crede ca Rusia aru fi renuntiatu la ideile sele panslaviste cu privire la mostenirea imperiului otomanu. Dar' combinandu faptele istorice cu evenemintele actuale din Rusia, vomu aflá fara multa ostenéla cheia atitudinei sele in cestiuenea orientale.

"La anulu 1853, imediatu dupa tramiterea principelui Mencikoff la Constantinopole, Pórt'a otomana refusandu implinirea pretensiunilor rusesti, tiarulu Nicolae a convocat la Petersburg unu consiliu compusu din tóte somitátilor imperiale, intre cari erá fatia si maresialulu de câmpu principale Paskiewici, pentru a delibera asupr'a necesitatiunii unui resbelu. Astfelui tiarulu, ascultandu parerea fiaçárii membru, s'a adresatu in urma cătrá locotitorulu Poloniei, invitandu-lu de a-si espune fara nici o reserva opiniuenea sea. Respusnulu betranului maresialu a fostu cátu se pote de precisu.

"Dupa ce resbelulu a devenit uinevitabilu, dise maresialulu, amu sa me esprimu puru si simplu numai asupr'a conditiunilor lui, caci déca Majestatea Vóstra m'ati fi intrebata inainte de a tramite la Constantinopole pe principale Mencikoff, atunci V'asi fi respusu urmatorele: Turcia jacendu pe patulu mortii, gasescu de prisosu spre a-i precipitatá mórtea, ci sa o lasámu că sa se sfersiesca prin ea insesi, rosa de propriele sele râni interioare, mistuita petecu cu petecu. In locu de a o atacá pre fatia, mai bine sa-i simu amici si protectori, caci amici'a nostra i va insuflá incredere si sicurantia si astfelui dens'a nu va incetá cu desastrós'a sea administratiune asupr'a provincielor crestine, cari apoi se voru vedé silite de a protestá prin o revolutiune. Prin urmare noi fiindu inruditi cu raialele prin a ceeasi origine si religiune, sa le manifestámu simpatiele nostra prin necontente subventiuni de bani. Aceste subventiuni suntu indestulatore a le atrage atentiunea asupr'a ingrigiriloru nostra; nu suntu inse de ajunsu pentru a le proclamá si perfect'a loru independintia; astfelui celu mai potrivit mijlocu pentru a ajunge la scopulu nostru este sa despartim provinciele slave de Turcia sub titlu de principate vasale, silindu-ne in acelasi tempu de a ne intinde si de a ne asigurá din ce in ce mai multu influenti'a nostra in Asia mica. Cu modulu acesta noi vomu intrá in Constantinopole prin pártilor asiatici, pre cátu aliatii nostri naturali, slavii, voru strabate in Stambulu prin pártilor europene, si astfelui deslegarea cestiuenei orientale va deveni apoi numai o simpla cestiu de tempu. Dar' de vreme ce resbelulu nu se mai pote inlaturá, astfelui suntu de parere că inainte de tóte acestu resbelu sa se declare Austria. Inainte de a porni ostirile nostra in contra Turciei, lăsatim sa ocupu Vien'a, că de ací sa tajui nodulu gordianu. Doborirea si desmembrarea Austriei trebuie se premerga aceleia a Turciei."

Acésta parere a principelui Paskiewici nu s'a urmatu din causa ca erá pré tardiu: inse ea n'a incetat nici odata de a serví de norma pentru diplomati'a rusésca. "Rusia se reculege," dise intr'un'a din dile principale Gorciakoff, dupa resbelulu Crimeiei, si acésta reculegere i-a oferit un tempul materialu de a pune in lucrare, cu óre-cari neinsemnate modificári, planulu fericitului Paskiewici, menagiandu si desvoltandu ideile panslaviste si rusu-file la toti slavii din provinciele apartienetore imperiului austriacu si otomanu. Dupa ce Rusia a instituitu in tóte capitalele si

centrele provincielor slave consulate si vice-consulate rusesci, a respandit pretudindenii o dróia de tineri crescuti in Rusia că invetitori prin tóte orasiele si satele Bulgariei, Traciei, Macedonie, Serbiei, Bosnie-vechia si Erzegovinei, cari si implinesc cu fidelitate misiunea loru de propaganda rusésca. Din acestu punctu de vedere ministeriulu afacerilor straine a infintat si sustine döue scoli centrale pentru crescerea misionarilor rusesti si anume un'a pentru baieti in Nikolajeff, suptu conducerea dlui Minkoff, si alt'a pentru fete in Kiew, suptu directiunea grefinei Lewaschon.

Asemenea guvernula rusesti a infintat mai multe societati de bine-facere, cari suptu form'a filantropiei desvóltă o activitate neobosita, agitându si inlesnindu propaganda misionarilor respanditi prin provinciele slave ale Austriei si Turciei.

Diplomati'a rusésca in acelasi tempu nu incetéza de a pune in lucrare intru tóte parerile fericitului Paskiewici cu privire si la Asia mica. Dupa ce a cucerit caucasulu, s'a grabit de a pune piciorulu in pasialicurile Trapezunt'a si Erzorum, coplesindu-le cu emisari, cari in vr'o cátu-va ani au obtinutu döue stralucite resultate. Si fiindu-ca litoralele Trapezuntelui suntu locuite mai cu séma de greci, cari intr'o di potu fi ostili cuceririlor moscovite, astu-feliu autoritatile din caucasu i-au invitatu pentru a se asiedi acolo, promitiendu-le pamantul, scutiri de contributiuni si alte avantagie, numai pentru că se curetie acestu tienutu alu Asiei mici de unu elementu ce pote se impedece cuceririle moscovite.

"Astu-feliu esaminandu afacerile din Bosni'a si Erzegovin'a, nu ne mai putemu indoí ca program'a maresialei lui Paskiewici n'aru fi pusa in lucrare cu cea mai mare esactitate. E adeverat ca Rusia s'a alaturat la Germania si Austria sprinindu reformele comitelui Andrassy si propunendu Serbiei si Muntenegrului de a nu interveni; inse nu e mai putienu adeverat ca pre suptu maná ajuta din tóte puterile sele insurectiunea. Comitetele din Petersburg si Moscova emitu necontenitul liste de suptscriptiune in beneficiulul insolentilor si in tóte bisericele chiaru se aduna cu discurile considerabile sume pentru bosniaci si erzegovini, iér' diarele agitáza neincetata in contr'a Turciei, indemându pre toti slavii de a se inrolá intre insurgenti. Ei bine, ce insemează tóte acestea? Nimicu altu de cátu ca politic'a rusésca nu s'a schimbăt de locu, si ca numai in aparintia se vede a fi modificata, caci in fondu Russi'a merge inainte pre terenulu seu rusificatoriu. Acum ea se face a luá o facia compatimitore si amicale in privint'a Turciei; inse cine se pote incelá despre scopulu acestei tienute, care numai agravéza ból'a omului moribundu precipitându-i óra mortiei?"

### Starea

"Fondului pentru infintarea unei scóle române de fetitie in Clusiu".

Dela ultimulu ratiocinu despre starea fondului nostru, publicatu in nr. 20 din Martin 1875 alu "Federatiunei", pâna in presente avemu se comunicâmu publicului imbucuratoriulu faptu, ca statutele fondului cestiu, alaturate aice spre publicare, in fine se aprobara de cátu reg. ministeriu de interne cu nr. 57001 din 22 Novembre 1875. In cousecentia acestu'a adunarea generale conchiamata, cum se sci, pre 1/13 Ianuariu 1876 constituit definitivu comitetulu fondului, realegându de presedinte pre d. Alesandru Lazaru, de notariu pre d. Dr. Greg. Silasi, de cassariu pre d. Laz. Baldi, de membri pre dd. Lad. Vaida, Gabr. Popu, Bas. Rosiescu, Leont. Popu, Ioane Petranu; la care numeru vine a

se adauge unu membru tramiendu din gremiulu junimeei rom. universitarie de aice, carea in chipu de recunoscinta pentru ide'a si initiativ'a salutariei intreprinderi fù din partea betrániloru invitata a participa estu modu la administrarea ulterioare a fondului.

Totu cu ocaziunea memoratei adunari generali se esamină si ratiocinu casariului, carele affându-se in ordine, dlui cassariu Lazaru Baldi si se dede absolutoriu pre tempulu trecutu. Ratiocinu arata, ca pre cátu in Februarie a. tr. fondulu avea cu totalu 1080 fl. (un'a mija optudieci de fl.) 19 cr. v. a., acelasi in presente posiede, dupa sutragerea speselor de 2 fl. 20 cr. pre intregu a. tr. 1362 (un'a mija trei sute siedieci si doi fl.) 33 cr. v. a. Anume un'a actie de ale "Albinei" 100 fl. döue actie de ale "Transilv." solvite căte cu 70 fl., la olalta 140 fl., un'a actie de ale "Gradinei de copii" din Clusiu 50 fl., un'a obligatiune de desarcinarea pamantului Transilv. 50 fl., in patru contracte 701 fl. 90 cr. dati imprumutu prelunga intabuare, in cas'a de pastrare de aice 174 fl. 3 cr.. la cassariu 40 cr., un'a obligatiune de statu (promisa de pré rev. d. protopopu alu Clusiu Gabriele Popu) 100 fl., döue obligatiuni private 46 fl. Asia dara resulta unu crescamentu de 282 fl. 14 cr., cu care fondulu se marí in anulu espiratu.

Crescamentulu provine parte din interesu dupa capitalu, parte din trei donatiuni marinimoze: un'a facuta de reverendissimulu d. canonieu Constantin Pa pfalvi, carele binevoi a ne tramite 15 fl. in favórea intreprinderii; alt'a de "A sociat. româna transilv.", cursa din sum'a de 100 fl. votata pre séma-ne de cátu adunarea gen. din Reginu ne licuidá prima rata semestrale in 50 fl.; a treia de d. advocatu in Clusiu Ioanu Petranu, carele in pré cunoscutulu seu zelu adeverat la romanescu indata dupa aprobararea statutelor grabi a intrá in sirulu membrilor fundatori ai scólei nostra proiectate, depunendu sum'a de 100 fl. in preamintitele: un'a actiune de ale "Gradinei de copii", valoratória 50 fl. si un'a obligatiune de desarcinarea pam. transilv. ierasi 50 fl.

Comitetulu aducendu aceste la cunoscintia publicului nostru, si implinesc un'a din cele mai placute datorintie, rostindu laudatiloru binefacatori marinimosi cea mai cordiale si mai ferbiute a sea multiamita. Faca ceriul, că profumulu sacreficiului loru sa se respondesca pre unde numai respiro unu romanu aerulu celu liberu si santu alu lui Ddieu; că sacreficiului loru se stremure pre dieci, sute si mie la asemenei sacrifice bine primite inaintea lui Ddieu si a ómeniloru! Faca ceriul, că acésta progresare, de-si incetinela, dara sigura a fondului nostru sa ne insufle tuturor incredere in fortiele nostra proprie, cari prelunga perseverantia barbatésca in urma ne voru duce de siguru la victoria causei sante si juste natiunali romane, numai unirea si buna intelegera dintre noi sa nu ne lipseasca!

Din siedint'a comitetului "fond. pentru infintarea unei scóle rom. de fetitie in Clusiu", tienuta in 2 Apr. 1876. Ales. Lazaru, Dr. Greg. Silasi, presed. notariu.

Lazaru Baldi, cassariu.  
(Statutele voru urmá.)

### Varietati

"Inal. Sea imp. archiducale Wilhelms soscesc astadi aici spre inspectiunea artileriei.

"Renumitulu istoricu si barbatu de statu alu Cehiloru, Palaczky este reu bolnavu. Preste scurtu tempu implinesc 78 de ani.

\* \* Veteranulu profesoru alu colegiului din Aiudu, Antoniu Vain'a a murit in 7 Maiu dupa o scurta suferintă de patru dile, de apriindere de plumâni. A fostu de 72 ani si a ocupat catedra de profesoru 47 de ani.

\* \* Maresialulu de Moltke ucis de unu diuaru. — Feldmaresialulu Moltke ce e in acestu momentu la Rom'a, a fostu ucis acum căteva dile in Scotia. Din fericire era acésta numai intr'unu diuaru din Scotia si printro litera omisa. O telegrama espediata din Rom'a cátu diuulu diuaru i anuntiasi ca celebrulu strategist prandise la principale Humbert. Faptulu era exactu, dar' pre cale cuventulu "dined" si perduse pe n, ceea ce transformase pre agreabilulu "dined" (pranditu) in unu forte desagreabilu "diedu" (decedatu). Diuariștulu scotianu, ce consacraseră defunctului unu articulu necrologic plinu de emotiune, naturalmente si-a rectificat informatiunile inse remane constatatua ca o litera ce se indeparteza dela postulu seu pote cauza multe nenorociri.

\* \* Pap'a Piu IX a serbatu ieri a 84-a di natala. Se scriea ca in Rom'a pregatesc cercurile clericale festivitati mari pentru diu'a de 13 Maiu n.

\* \* Senon e vero... Lui "Wes-tung. Grenzbote" i se scrie din Vien'a urmatore:

Articululu din "N. A. Ztg." si planuita calatoria a lui Andrassy la Berlinu m'a induplecatu a vorbi cu unu barbatu de statu rusescu. Ungaria, diseu, va intrebuinta totu mijlocele legali spre a se opune unei interventioni armate, carea nu pote avea in cele din urma altu rezultat, decat condoniu celu renumit de odiniora, in Schleswig-Holstein.

La aceste responde barbatul de statu rusescu:

"Ungurii suntu forte intulti. Ei cred ca suntu in stare a dà directiune in politic'a europena. Dejá acum cu ocaziunea negotiárilor cu Austria si-au atrasu ungurii desaprobaarea Europei civilisate si perdura si restul celu din urma de sympathia. Cetesce d'a numai foile europene si chiaru si "Perseveranza" italiana, care pâna acum era ungarofila, si vede ce dicu ele. Ungurii n'au nici o idea despre pusetiunea loru in cadrul monarhiei austriace si fatia de puterile europene. Déca Vien'a si puterile europene voru aflat de bine sa intrevina si voru concrede lucrul Austriei — atunci asiá se va si intempla, apoi le place ungurilor ori nu le place."

La intrebarea cine va purta spesele intrenuirii mi s'a resupsu:

"Ungurii de siguru nu — pentru ca ei n'au obiceiu sa platescă."

Dlu Tisza a vorbitu in anulu trecutu unu cuventu mare: "Fără de invoirea guvernului ungurescu nu va pleca nici unu soldatu austro-ungurescu." Me rog asemnatii cuvintele aceste cu cele de mai susu.

Sfersitulu conversatinnei acesteia a fostu: "Prestigiulungurilor da indreptu, de cátu s'a observat ca ei suntu egoisti, dura nu barbatu de statu. Dlu de Andrassy va si liliu a lucra dupa comand'a Europei, nu inse dupa dorintele speciale ale ungurilor."

\* \* Cea mai vechia charta a Ungariei. Lui "Hon" scrie Florianu Rómer, ca in despartimentulu istoricu este o carta xilografata, care portă titlulu: "Tabula Hungariae ad quator latera per Lazarum quondam Thomae Stregonien. Cardin. Secretarium virum expertum congesta, Georgio Tanstet et Collitio.... Anno 1553.

\* \* Statistica. — Dupa datele provisorie a ultimului recensimentu popularu din Germania populatiunea monarhiei prusiane se radica la 25,700,000 suflete. La 1871 atingea cifra de 24,600,000 suflete in cifre rotunde. Deci de atunci a fostu o creștere de 1,000,000 suflete sau 4%. Cea mai mare creștere a fostu la Berlinu, adeca de 17%.

\* \* "Kelet" din Clusiu spune ca presedintele dela tribunalulu din Aiudu Alessandru Halmagyi este permis in aceeasi cualitate la Sabiu.

\* \* Contribuire. Comunale nôstre in cea mai mare parte inca au contribuit pentru ajutorarea celor esundati in Budapest'a, asiá au contribuit d. e. comun'a Rasinari 57 fl. si comun'a Salisce 20 fl, pentru scopulu acesta.

\* \* Urmârile legiei de venat u. Ni se spune, ca in comun'a Porcesci au casinatu lupii in iern'a trecuta multa dauna, dar' in septamâna asta au navalit lupii cu o rapacitate ne mai pomenita asupr'a vite-loru cornute si asupr'a cailor, si in tempu de 6 dile au nimicu 11 capete de vite. Oamenii nu mai suntu in stare a-si apera bietele vite de furi'a aceloru animale selbatece.

Astfeliu au nimicu lupii unujuncu frumosu, rumpândui si mâncândui pârtile dinapoi, pre cându bietul juncu inca era viu si numai cu mare cutesantia au potutu oménii prefugá lupii, iéra bietului juncu, că se nu mai chinuiésca, 'i detera lovitur'a de mila.

In comun'a Porcesci, de si se afla vre-o cât-e-va pusei, n're nime biletu de venat si astfelui in sensulu legei memorate nice nu se potu folosi de ele, fâra pote chiaru spre a-si apară vieti'a propria.

\* \* Locu vacantu de magistru postalu. In Sieic'a prelin'a drumului de feru intre Sabiu si Copsi'a este vacantu postulu de magistru de posta. Se cere depunerea unei cautiuni de 100 fl. bani gat'a. Emolumentele suntu 300 fl. unu pausialu de cancelaria si unu pausialu de vectura de 500 fl. Rugările se accepteza pâna la 29 Maiu c. n. de Directiunea postelor reg. ung. din Sabiu.

\* \* Nenorocire. La mór'a de vaporu de lângă statuinea drumului de feru dela Ocn'a Sabiu si a intemplatu Mercuri urmatoreea nenorocire. O fata din Sabiu de vre-o 18 ani s'a apropiatu de o róta pré tare, rót'a i apuca hain'a si o trage si in vre-o cât-e-va momente a daraburit'o in intielesulu celu mai infioratoriu alu cuventului.

\* \* Tergu de tiéra. Ministrul reg. ung. de agricultura, industria si comerciu a concesu comunei Borgo-Prundu din districtul Naseudului dreptulu de a avé de dôue ori pre anu, la 14 Aprile si 30 Octobre st. n. tergu de tiéra.

\* \* Diurnalistica. Se facuse mai de multi vorba de infinitarea unei foi noué conservative in Clusiu, se intielege magiare. „Kel. N.“ asigura, ca fóia acésta va aparé la 1 Octobre a. c.

\* \* Societatea de lectura: „Inocentiu M. Cleinianu“ a alumnilor dela facultatea teologica din Blasius, are siedint'a publica Miercuri in 17 Maiu st. n. a. c. la 5 óre post-meridiane in reectoriulu Semin. domesticu.

#### PROGRAMA este urmatoreea:

1. „Invocarea Spiritului suntu“, prin corulu semin.

2. Deschiderea siedintiei.

3. „Vitalitatea gentei romane si trei Apostoli ai Romanilor (Samuil Cleinu, Petru Maior si Georgiu Sincu)“, discursu de Arseniu P. Bunea teol. an. IV, rostitu de autoriu.

4. „Adi Dómne-i diu'a Ta“ poesia de Uhland - traducere, cantata de corulu vocalu sub conducerea dlui magistru de musica Traianu Costan de.

5. „Asecurarea progresului in sciintie, cultura si civilisatiune se conditiunea dela cultur'a intielesuale si morale“, disertatiune de Nicolau Latu teol. an. III, cetita de autoriu.

6. „Carnevalu de Veneti'a“ cu variatiuni de Ernst, executatu solo pre violina de dlu magistru de musica Traianu Costan de acompaniatu de music'a instrumentalu.

7. „Resunetu“ poesia de J. Vulcanu, declamata de Augustu Cosm'a teol. an. IV.

8. „Romanulu“ poesia de Georgiu Tautu, executata de corulu vocalu dimpreuna cu music'a instrum.

9. „Femeia si influinti'a ei asupr'a vietiei omenesci“ disertatiune de Alessandru Barbulescu teol. an. IV, cetita de autoriu.

10. „Hor'a Severinului“ potpourri de Wiest, executata pre violina de Emiliu Barbu teol. an. I. acompaniatu de music'a instrum.

11. „Conservarea limbei romanesce pre lângă religiune“ disertatiune de Filipu Docolinu teol. an. III, cetita de autoriu.

12. „Plangerea mamei“ din opera Troubadour executata de music'a instrumentalu sub conducerea dlui magistru de musica Traianu Costan de.

13. „Adi nebunu, mane cu minte“ poesia satirica de G. Sionu declamata de Romulu S. Orbea teol. an. II.

14. „Romanu verde“ poesia de V. Alessandri cantata de corulu vocalu.

#### 15. Inchiderea

16. „Destepata-te romane“ mersu natuinalu executatu de corulu vocalu dimpreuna cu music'a instrumentalu.

\* \* Intemplarea intre pescarii din Turdasiu si Spinu, despre care luaramu notitia in nrulu trecutu s'a petrecutu dupa foile locale nemtiesci de aici astfelui: Doi tierani din Turdasiu voiau sa pescuiesca in Muresiu. Cându erau in apropiarea Rapoltului mare li s'a acatiau rociu si pre cându umbilă sa-lu desacatie venira doi tierani din Spinu intr'o luntre la turdasiani si dupa ce i-a invinutu ca fura pesci i-au provocatu sa vina la tiermure. Turdasiani au datu ascultare provocări si din partele provocara si ei pre spinenii sa mérgea cu densii in satu si acolo sa chiarifice lucrul. Spinenii inse nu voira sa scie nimic'a de mergere in comun'a Spinului si disera sa astepte la tiermure pentru ca are sa sosescu acolo notariulu comunulu. A trecutu inse multu tempu fâra sa sosescu notariulu. Unulu dintre cei din Turdasiu 'si perde rabdarea si voiesce sa plece. Abia a facutu trei pasi si unulu dintre spineni, care avé pusc'a la sine a descarcatu pusc'a in turdasianulu ce plecase. Turdasianulu a remas numai decât'u mortu. La obductiune s'a gasit 11 halice in trupulu mortului.

\* \* O noua planeta. O noua planeta mica a fostu descoperita la observatoriulu din Parisu de d. Prosper Henry in nöptea de 21 Aprilie trecutu. Acésta este a 162-a din grupa; ea se afla in constelatiunea Virginiei.

\* \* Espositiunea universala la Parisu in 1878. — Journalul oficialu alu Franciei a anuntat ca in anulu 1878 Maiu 1, se va deschide la Parisu o espositiune universala de producute agricole si industriale. In urm'a nenorocirilor cari au bantuitu Franci'a, a cheltuelilor nepomenite ce i-a impus consecintiele invingerei, lumea a remas uimita in dindu despre deschiderea unei espositiuni universale la Parisu. Pres'a europena, chiaru cea mai putinu simpatica Franciei, aplauda si admira puterea natuinalu francese. Adeverulu este ca nu scium care natuine ar fi trecutu prin incercările nenorocite prin cari a trecutu poporulu francesu in cei din urma cinci ani, aru fi potutu sa se radice atât de curendu si cu atât'a vigore că sa faca sa se uite momentan'a sea cadere.

Déca ne amu hotarí a luá parte la espositiunea din Vien'a, nu mai este indoilea ca trebuie se luâmu parte la cea din Parisu; totulu ne obliga la

acésta; inse pentru ca espositiunile au si ele scopulu loru practicu, la care trebuie se tinda tota lumea si in specialu natuini mici că noi, trebuie că de asta-data, avendu experientia trecutului, sa procedâmu mai de tempuri si mai natuinalu. Celu dintâi lucru care este de facutu, dupa noi, aru fi numirea comisiunei speciale pentru pregatirea espositiunei române, comisiune compusa de căti-va barbatii competenti, cu cunoscintie despre ce este o espositiune. Acésta comisiune, dupa ce aru stabilî unu programu, s'aru pune in contactu cu tota judecile si aru stringe treptatu, fâră pripa, fâră sgomotu si zapacela, tota objectele ce se voru crede de cuvintia ca trebuesc tramise la Parisu. Astfelui au facutu si facu tota natuinalu; in tota tierile esista comisiuni că si permanente insarcinate cu pregatirea espositiunilor universale. Si cându dicem comisiune, fia bine intielesu ca intielegemu barbatii activi, cari sa lucreze prin ei insisi, se ia respunderea faptelor, iéra nu căti-va insi, cari dupa căte-va intruniri silite, sa se scape de sarcina delegandu pre unulu dintre densii, fia competentu fia necompetentu, si care la sfersitu in pripa, in fug'a mare, alerga si stringe ce pote, pune in ladi si pornește la loculu destinatu. Nu asiá se facu espositiunile; si déca dorim si noi a ne tiené de lume, apoi sa lucrem, sa procedâmu că lumea ceealalta. Urmându acésta cale vomu avé dôue avantagie: intâi ca vomu cheltui multu mai putinu; alu doile vomu face ce-va natuinalu. Vomu reveni.

(„Revist'a sciint.“)

\* \* Espositiunea dela Parisu din 1878. Loculu pentru Espositiunea universala din 1878 este alesu. Comisiunea speciala, intrunindu-se sub presedintia ministrului lucrărilor publice si a comerciului, a decisu că espositiunea sa aiba locu in cîmpulu lui Marte si pe Trocadero. Unu podu acoperit, aruncat pe Sen'a, va reunî cele dôue ramuri.

\* \* Populatiunea mai multor orase mari din Statele-Unite. In ultimulu recensimentu alu populatiunei din Statele-Unite se gasescu urmatorele cifre: New-York, 1,060,000 locuitori; Filadelfia, 800,000; Brooklyn, 507,000; St.-Luis, 450,000; Chicago, 410,000; Boston, 340,000; San-Francisco, 250,000. La Filadelfia recensimentul din 3 Aprile 1876 adatu 817,448 ómeni, adeca o crescerede 148,126 dela 1870.

\* \* Unu sierpe monstru. Unu diariu din Bombay publica scrierea urmatoreea ce i-sa trimisu de pre unu vasu din mare:

Tempulu erá curatul si seninu, ventulu moderat, marea liniscita. Amu observatu căte-va puncte negre si unu felu de paru albiu 'naltu camu de 30 picioare deasupr'a apei. Mai intâi, findu ca marea spumă impregiuru si findu-ca parulu albiu la sóre, crediui ca suntu nisice stânci. Dara parulu cadiu facendu se sara ap'a in stropi, si in curându se radică altulu de aceeasi natura. Se radicau si cadéu alternativu, si o luneta buna 'mi arata ca erá unu sierpe monstru incolacitul de dôue ori in giurulu unei balene. Cele dôue extremităti libere a sierpelui, lungi fia-care camu de 30 picioare loviau balen'a. Disparéu sub apa mai la fia-cari dôue minute si se intorcéu la suprafacia totu cu aceeasi miscare de rotatiune. Sfotările balenei spre a scapă facéu se cloicotesc a marea că ap'a intr'o caldare; se audia claru unu sgomotu surdu si tare.

Acest'a dură aprópe 15 minute. In fine cód'a balenei se radică in aeru, oscilă dindereptu inainte, lovindu ap'a cu furia, si totulu disparu.

Preste 5 dile fui surprinsu de a

revedé acelasi monstru séu unu altulu asemene. Elu trecé la óre-care denartare, capulu si 40 picioare din corpulu seu fiindu esite afara din apa in o pozitie orizontală. atentiu 'mi fu atrasa de strigatul: Iéta-lu din nou. Monstrulu priviá vasulu cu unu aeru amerintiatoriu. Ne sciindu-i intentiu-nile, 'mi pregatii echipagiul pentru aperare. Iéta strictulu adeveru! Evenimentul a fostu observat de oficerii mei si de mine: suntemu decat'a a confirmá cu juramentu ca e astu-feliu, si suntemu singuri ca nu ne amu insielatu.

Capitanul vasului Paulin'a.

V. C."

#### Locu deschis.

#### Reponsu.\*

Balsi'a in 1 Aprile 1876.  
Dle Redactoru! La denunciările si calumnile necalificate, pre cari le a respandit domnulu pretore Trifu in numerii 18 si 20 ai „Tel. Rom.“ respundu pre scurtu: ca tota căte a scrisu d-sea contr'a mea suntu invecitive reutacióse, provenite din pofta de resbunare, asupr'a mea, pentru amu presentat la deregatoria competenta 28 acuse contr'a d-sale.

Déca comiteam eu acele abusuri grave de care me face dlu denunciantu vinovat, atunci nu poteam fi pretore într'un periodu de 11 ani, neavandu protectiunea de carea se bucura d-sea in Dev'a.

Dilapidările ce mi le insinua d-sea atât in publicitate cătu si inaintea comisiunei disciplinare in Dev'a, suntu asertiuni matitiose, calculate a me discredită pre nedreptate in ochii publicului. Dealtmintrea resultatul certărilor judecatoresci asupr'a abusurilor grave a dlui pretore Trifu, cu unu cuventu sentint'a finale asupr'a acestei afaceri scandalose, urdita de dlu Trifu, va dovedi lamurit, ca care dintre noi au vorbitu adeveru. Deci pâna la aducerea acestei sentinte decidiatore, alu cărei cuprinsu se va aduce la cunoscintia forului publicu, inaintea căruia sum inegritu cu atâtă cutesantă órba, remânu prelunga de chiaratiunea mea de mai susu, ca adeca tota căte au scrisu dlu Trifu contr'a mea suntu invecitive malitiose, denunciari ticaloase.

Petr Demianu,  
proprietariu.

\*) Publicâmu numai sîrte pe scurtu acestu responstu, pentru că sa curmânu polemice odiouse, cari si asiá nu convingu niceodata pe publicu despre adeverat'a stare a lucrului. Sentint'a finale, la care se provoca ambii pretori, va chiarifică mai bine lucrul si va decide ca care dintre densii e vinovat. R.

#### Burs'a de Vien'a.

Din 1/13 Maiu 1876

Metalice 5%	66 20
Imprumutul nationalu 5% (argintu)	70 —
Imprumutul de statu din 1860	111 25
Actiuni de banca	853 —
Actiuni de creditu	136 30
London	120 10
Obligationi de desdaunare Unguresci	76 —
" " Temisiorene	75 50
" " Ardeleani	75 50
" " Croato-slavone	84 50
Argintu	102 80
Galbinu	5 66
Napoleonu d'auru (poli)	9 56

Doctorulu de medicina Heinrich Schuller, locuiesce: Strad'a turnului Nr. 12 (cas'a dlui Schön.) Ordinéza a casa dela 12 pâna la 1 óra la amédi. 1-3